

Habiendo permanecido unos días al lado de su familia de esta, ha regresado a Aoz (Navarra), el notario de aquel punto don Felipe Floriz, particular amigo nuestro y paisano.

Han regresado de París, donde han estado corto tiempo, nuestros convecinos y amigos los industriales don Celestino Alonso y don Pablo Er-bina.

Bien venidos.

En Madrid, donde residía, ha fallecido el ilustrado y distinguido ingeniero de caminos, canales y puentes, don Diego Martín y Mtaivo, hijo político del senador vitalicio por Navarra nuestro respetable amigo don Cecilio Gurrea, emparentado con aristocráticas familias vitorianas.

Mucho sentimos la desgracia.

Después de larga ausencia, se encuentra de regreso entre nosotros la señora viuda de Rovira, a quien damos la bienvenida.

Ha vuelto a Miranda de Ebro nuestro buen amigo el juez municipal de aquella villa burgalesa don Francisco Javier Urceta, que ha pasado varios días en esta población.

Desgracia

En la calle de Hernani núm. 17, pi- cao un niño de un año, se ha caído sobre un puchero de agua hirviendo, ocasionándose graves quemaduras.

Llámasse José Margaiz.

Los triunfantes

Aunque faltan datos de algunas secciones como ellos no alterarán el resultado, le diré quienes serán seguramente los triunfantes.

Valmaseda cuatro liberales; Durango, dos liberales y dos carlistas; Marquina, cuatro nacionalistas.

Borrasca

Tanto el señor Orcolaga como el señor Arrinda, han telegrafiado anunciando que se acerca un temporal.

Adolfo.

Provincias

(POR TELÉFONO)

(De nuestros corresponsales)

Tribunal de honor

Algeciras.—Hace algún tiempo se descubrió un contrabando en el que parecían haber tomado parte activa un capitán y dos tenientes del cuerpo de carabineros a los cuales trataban de formar sus compañeros un tribunal de honor.

Con tal motivo el capitán ha pedido la licencia absoluta y los dos tenientes el pase a la reserva.

Segunda conferencia telefónica Pamplona

(POR TELÉFONO)

(De nuestro corresponsal)

De elecciones

Las elecciones para diputados provinciales verificadas ayer en la provincia de Navarra, han dado el siguiente resultado:

En Pamplona resultaron elegidos por gran mayoría el candidato carlista don Javier Abistur y el integrista don Félix Amorena.

En Tafalla con una abrumadora mayoría pues llegó a tener más de 1200 votos el candidato don Manuel Arroya, resultando derrotado el señor Vinas.

En Tudela es el único sitio donde la lucha fue algo reñida, notándose mas animación que en otros distritos.

Resultado triunfante el candidato carlista don Manuel Las Santas.

En general se ha notado gran desanimación y mas orden que en otras elecciones.

En uno de los colegios de Pamplona, se presentaron algunos electores a votar después de dar las cuatro, no pudiendo hacerlo por ese motivo.

La consagración

Con la solemnidad acostumbrada, se ha verificado hoy la consagración de los obispos electos de Orreaga y Ovieido respectivamente ilustrados señores don Bustagoi Irujo y don Francisco Baztan y Urziza, natural de Sada (Navarra).

Con tal motivo han llegado de sus respectivas diócesis los obispos de Vitoria y Tarazona.

A las ocho de la noche de ayer, se verificó la ceremonia del juramento, que debe preceder siempre a la consagración.

Los prelados electos prestaron juramento con toda solemnidad en la capilla del palacio episcopal ante el señor Obispo de Vitoria, levantando acta el notario don Juan Miguel Astiz y asistiendo como testigos los señores sacerdotes don Primitivo Vergara y don Demetrio Ripalda y el alcalde de Pamplona, don Daniel Irujo.

En el acto de la consagración han actuado de padrinos los alcaldes de Pamplona y Sada.

A las nueve y media se han reunido en la casa consistorial los ayuntamientos de Pamplona y Sada, dirigiéndose sus alcaldes al palacio episcopal donde han sido recibidos por una comisión del cabildo.

Las elecciones

(Por teléfono)

(De nuestro corresponsal)

Datos oficiales

En el ministerio de la gobernación se nos ha facilitado nota de los datos oficiales allí recibidos hasta ahora respecto a la elección de diputados provinciales verificada ayer.

Han resultado elegidos:

- 270 conservadores.
- 101 liberales.
- 99 demócratas.
- 39 republicanos.
- 15 carlistas.
- 8 independentes.
- 5 independientes.

Dicho se está que esta clasificación es la que envían los gobernadores.

El G. bierno satisfecho

El señor García Aliz, primero de los ministros con quienes hemos hablado decíanos entre satisfecho e inocente.

Ya han visto ustedes que el Gobierno puede estar muy satisfecho del resultado de las elecciones. El triunfo de los republicanos es tan insignificante que no significa nada.

Está demostrado que el país es monárquico.

Valencia, Zaragoza y Logroño, eran las poblaciones donde todos los puestos parecían pocos para los republicanos y sin embargo en Valencia han triunfado tres, en Zaragoza cuatro y en Logroño dos.

Legalidad

El ministro de la gobernación a quien hemos visto después, nos decía con gran veracidad:

Las elecciones se deslizaron con toda tranquilidad y con sujeción a los preceptos de la Ley.

Del palacio han salido en carruajes los obispos electos y los de Vitoria, Pamplona y Tarazona con todo el acompañamiento, dirigiéndose a la iglesia de San Saturnino entrando por la puerta principal.

Anemán han asistido los ayuntamientos de Pamplona y Sada en corporación, la diputación presidida por el señor Gobernador civil y todas las autoridades que han sido recibidas en la puerta del templo por una comisión de concejales.

El solemnisimo acto ha tenido lugar en el camarín de nuestra señora del Camino, consagrando el obispo de Vitoria y oficiando el de Tarazona.

La Iglesia estaba materialmente llena de fieles.

La capilla de música de la catedral ha entonado los Kiries, Gloria, Sanctus y Agnus de Gounod y otras varias obras de gran mérito de notables maestros.

La ceremonia que ha sido solemnisima, ha terminado a la una en punto.

A las cuatro de la tarde, se han repartido entre los necesitados, tres mil pesetas que los señores obispos electos entregaron generosamente al señor alcalde de Pamplona.

Peña Plata.

Tercera conferencia telefónica Madrid

(De nuestro corresponsal)

Revisión de arancel

El Ministro de Hacienda ha sido visitado por una comisión de fundidores que ha solicitado la revisión del arancel y su reforma en sentido más práctico y por tanto menos perjudicial para el mercado nacional.

El Ministro llamó a su despacho al director general de Aduanas, el cual tomó nota de los deseos de los comisionados.

Están satisfechos de la favorable acogida que se les ha dispensado.

Ha llovido

Se han recibido noticias de distintos puntos de Andalucía que ha reaccionado mucho el pesimismo de los labradores ante la lluvia que ayer empezó a caer.

Hay esperanzas de que puedan salvarse muchas cosechas que se consideraban perdidas.

Firma

El ministro de Gracia y Justicia ha llevado a la firma varios decretos de indulto y conmutación de penas.

No los comunico por que no afectan a esa región.

Dos disposiciones

La "Gaceta", publica las disposiciones ya conocidas respecto al envío de obras para la exposición de Zurbarán y el homenaje a Echegaray.

Censura

El periódico "España", censura al ministro de la gobernación por el nuevo picotazo que ha dado a la ley del descanso dominical autorizando la publicación de periódicos el domingo 19 no reconociendo excusa bastante el deseo en que la funda de contribuir al homenaje a Echegaray, pues ni por esta ni por otras causas puede ni debe faltarle a la ley.

No puede ser

El ministro de la gobernación ha dicho que no está en su mano conceder como se desea, franquicia a los telegramas que el día 19 se dirijan a don José Echegaray, pues esa facultad radica solo en las Cortes.

En marcha

Ha salido para Viena el nuevo embajador de España en Austria señor duque de Bailén.

Las subsistencias

La penencia de ministros que entiendo en lo de las subsistencias, tiene ultimados sus trabajos y solo espera darlos a conocer en consejo para llevarlos a la "Gaceta".

Palma.

La urna rota

Al interrogar al ministro de la gobernación acerca del incidente en que intervino el señor Salmerón y de la urna rota por este, según se decía de público, se nos ha contestado: No sé más, sino que no se ha formulado reclamación alguna y que según mis noticias la urna no la rompió el señor Salmerón, sino que se rompió casualmente.

La prensa

"España", ocupándose de la elección de ayer dice que el triunfo de los monárquicos es para felicitarse, pero lo sería mucho más, si para conseguirlo no se hubiera buscado el apoyo de aquellos elementos que frecuentemente combaten la monarquía.

"El Imparcial", dice que gracias a la frialdad con que se han desarrollado las elecciones, ha podido funcionar a su antojo la máquina electoral y traer la derrota de los republicanos.

Solo queda un consuelo en cuanto a Madrid se refiere y es que van a las diputaciones espíritus valientes que se han acordado antes de ahora de los niños enfermos y de los desvalidos, y hay que suponer que no los olvidarán en lo sucesivo.

"El País", dice que las elecciones de ayer se parecen muchísimo a las que hizo Romero Robledo en los principios del reinado de Alfonso XII.

Debido a ello y a la influencia que en Madrid, donde reside ejerce el gobierno, se ha podido derrotar a los republicanos.

Palma.

Sucesos en Rusia

(POR TELÉFONO)

(De nuestro corresponsal)

En Polonia

Noticias recibidas de Polonia dan cuenta de que los agitadores trabajan con mucho ahínco para hacer desaparecer la lengua rusa.

El gobernador de dicho punto les ha llamado al orden diciéndoles que si no dejan la actitud en que se colocan no usará con ellos ninguna consideración y los tratará con mucho rigor.

Shening.

Rusia y Japón

(De nuestro corresponsal)

Paris 13-10 m.

La retirada

El almirante Doubovoff comunica que es completamente falso todo lo que se ha dicho de la vuelta de la escuadra que manda Rojestvensky pues se halla en condiciones favorables para seguir su viaje a Extremo Oriente.

Pesición de los rusos

El general Kuropatkin telegrafía al Czar lo siguiente:

Sobre el frente del segundo ejército donde me encontraba la noche del 10, no ha ocurrido ningún combate.

La retaguardia de este cuerpo, mandada por el general Guerscheiman ha permanecido en sus posiciones en las proximidades de Chu Li-Tai durante toda la noche.

No he recibido noticia alguna del tercer cuerpo.

El primero se encontraba esta mañana a 25 ó 30 verstas al sur y al sudeste de Fieling.

La retirada

Los rusos se retiran hacia el norte siendo perseguidos de cerca por las columnas japonesas.

Después de un terrible combate cuerpo a cuerpo, los nipones han rodeado una columna rusa que se ha rendido.

El suelo se encuentra lleno de cadáveres.

Las bajas

El número de rusos que han caído en poder de sus enemigos, excede con mucho de 20.000 hombres.

Las pérdidas totales del ejército del Mikado desde el 26 de Febrero último ascienden a 41.222 entre muertos y heridos.

Rumores

Comunican de Tokio que han llegado rumores de que el general Kuro patkin se ha suicidado con motivo de los fracasos que ha sufrido.

También dicen que ha fallecido el general Rememborg.

En Tieling

El mariscal Oyama ha enviado un despacho comunicando que en la mañana del 11 se encontraba a 5 kilómetros de Tieling y que se disponía a tomar la plaza.

Relevo

Comunican de Londres que en San Petersburgo ha tenido lugar una reunión de grandes duques en la que se ha acordado el relevo del general Kuropatkin.

Gran batalla

De Tokio comunican que se espera una gran batalla en las inmediaciones de Mukden donde todavía se batían los rusos.

Provisiones

En un combate que ha tenido lugar en Chim Min Ting se han apoderado los japoneses de provisiones suficientes para alimentarse durante seis meses los ejércitos de Nogi y Oku.

Otra batalla

También en las inmediaciones de Tieling se espera una gran batalla pues los japoneses se disponen a tomar la plaza.

Botín de guerra

En la batalla librada en las inmediaciones de Hia-Ho, han cogido los

A ello ha contribuido el gobierno que ha dado todo género de facilidades.

Shening.

Extranjero

(De nuestro corresponsal)

Paris 13-9 m.

Desórdenes

Dicen de Roma que en Sicilia se han registrado desórdenes originados por la miseria.

Tres mil hombres, mujeres y niños recorrieron las calles al grito de "pan y trabajo".

Témense serios desórdenes porque la miseria espantosa.

Nordos.

Cuarta conferencia telefónica Bilbao

(De nuestro corresponsal)

5'20 t.

Nuevos datos

Vengo del Gobierno Civil, donde he sabido lo siguiente con relación a las elecciones.

En Marquina han triunfado los tres candidatos de la unión católica que son los señores Urizar, Ezquiaga y Marquina.

No se sabe cual de los tres liberales será el que obtenga la minoría, pues faltan solo los datos de Mallavia y solo llevan de diferencia hasta ahora de uno a dos votos.

En Valmaseda han triunfado los cuatro liberales señores Olavarría, Salazar, Urquijo y Llano.

En Durango los carlistas señores Ampuero y Lezameta y los liberales San Pelayo y Arbaiza.

El esquilino

En Durango será presidido por el magistrado en comisión de esta audiencia señor Bobadilla; en Valmaseda por el Juez del distrito del Centro de esta villa señor Muñoz y en Marquina por el Juez del Ensanche señor Inchausti.

Funerales

En la iglesia de San Vicente Mártir de esta villa, se han celebrado esta mañana a las diez solemnes funerales por el alma del senador del reino don José María Arteche.

La Diputación en corporación presidida por el gobernador civil señor Brena, ha asistido al acto dando con esto mayor suntuosidad a dichas honrras fúnebres, a las cuales también ha asistido un público numeroso.

Perro hidrofobo

En el barrio de Basurto ha aparecido esta mañana un perro hidrofobo que ha mordido a varios canes.

El guardia municipal del distrito Manuel Aizpida ha descargado el revólver contra el can logrando después de hacer cinco disparos contra el, matarlo, con lo cual a renacido la tranquilidad que se había turbado en dicho barrio.

Adolfo.

Ultima hora

(Por teléfono)

(De nuestros corresponsales)

Las bajas

Los rusos han perdido en la última batalla más de 90.000 hombres entre muertos y heridos.

Cadáveres

Sobre el campo de batalla quedan 40.000 cadáveres rusos.

En Mukden

Ha entrado en Mukden con su estado mayor el general Olzu.

En los hospitales

Los japoneses se han encontrado al entrar en Mukden 300 heridos japoneses.

Vapor capturado

El vapor inglés "Saxon Prince", que se dirigía a Wladivostok ha sido capturado en Tsushima.

Llevaba cargamento de rails de acero.

Este barco ha sido conducido a Sa-sebo.

Los triunfantes

Tarragona 13 18 48

Han triunfado cinco ministeriales, dos moretistas, cinco republicanos, un carlista.—El corresponsal.

Valores

(POR TELÉFONO)

13-9-21 t.

BILBAO

Interior 78'50

Obligaciones Ayuntamiento 91

Actividad 32

Calas 117 precedente.

Altos Hornos 189

Resinerías 164 y 164 25 precedente.

Polar 90

Bilbao Durango 99'50 precedente.

Bilbao Portugalete segundas 95

Paris 31'92

Londres 33'17

Cardiff 33'16

BARCELONA

4% Interior fin mes aপর 78'37

4% Idem idem cierre 78'42

5% Amortizable 00'00

Paris, vista 131'20

Londres, vista 33'23

Acciones Norte de España 52'00

Idem Madrid Zarag. y Alicante 83'55

MADRID

4 por 100 interior coniado 78'40

5 por 100 amortizable 98'25

Acciones del Banco 454'25

japoneses al enemigo 2 banderas, 60 cañones, 2000 ebuses, 150 vagones 10000 caros, 6000 fusiles, 2000 caballos, y 25 millones de cartuchos.

Shening.

Extranjero

(De nuestro corresponsal)

Paris 13-9 m.

Desórdenes

Dicen de Roma que en Sicilia se han registrado desórdenes originados por la miseria.

Tres mil hombres, mujeres y niños recorrieron las calles al grito de "pan y trabajo".

Témense serios desórdenes porque la miseria espantosa.

Nordos.

Cuarta conferencia telefónica Bilbao

(De nuestro corresponsal)

5'20 t.

Nuevos datos

Vengo del Gobierno Civil, donde he sabido lo siguiente con relación a las elecciones.

En Marquina han triunfado los tres candidatos de la unión católica que son los señores Urizar, Ezquiaga y Marquina.

No se sabe cual de los tres liberales será el que obtenga la minoría, pues faltan solo los datos de Mallavia y solo llevan de diferencia hasta ahora de uno a dos votos.

En Valmaseda han triunfado los cuatro liberales señores Olavarría, Salazar, Urquijo y Llano.

En Durango los carlistas señores Ampuero y Lezameta y los liberales San Pelayo y Arbaiza.

El esquilino

En Durango será presidido por el magistrado en comisión de esta audiencia señor Bobadilla; en Valmaseda por el Juez del distrito del Centro de esta villa señor Muñoz y en Marquina por el Juez del Ensanche señor Inchausti.

Funerales

En la iglesia de San Vicente Mártir de esta villa, se han celebrado esta mañana a las diez solemnes funerales por el alma del senador del reino don José María Arteche.

La Diputación en corporación presidida por el gobernador civil señor Brena, ha asistido al acto dando con esto mayor suntuosidad a dichas honrras fúnebres, a las cuales también ha asistido un público numeroso.

Perro hidrofobo

En el barrio de Basurto ha aparecido esta mañana un perro hidrofobo que ha mordido a varios canes.

El guardia municipal del distrito Manuel Aizpida ha descargado el revólver contra el can logrando después de hacer cinco disparos contra el, matarlo, con lo cual a renacido la tranquilidad que se había turbado en dicho barrio.

Adolfo.

Ultima hora

(Por teléfono)

(De nuestros corresponsales)

Las bajas

Los rusos han perdido en la última batalla más de 90.000 hombres entre muertos y heridos.

Cadáveres

Sobre el campo de batalla quedan 40.000 cadáveres rusos.

En Mukden

Ha entrado en Mukden con su estado mayor el general Olzu.

En los hospitales

Los japoneses se han encontrado al entrar en Mukden 300 heridos japoneses.

Vapor capturado

El vapor inglés "Saxon Prince", que se dirigía a Wladivostok ha sido capturado en Tsushima.

Llevaba cargamento de rails de acero.

Este barco ha sido conducido a Sa-sebo.

Los triunfantes

Tarragona 13 18 48

Han triunfado cinco ministeriales, dos moretistas, cinco republicanos, un carlista.—El corresponsal.

Valores

(POR TELÉFONO)

13-9-21 t.

BILBAO

Interior 78'50

Obligaciones Ayuntamiento 91

Actividad 32

Calas 117 precedente.

Altos Hornos 189

Resinerías 164 y 164 25 precedente.

Polar 90

Bilbao Durango 99'50 precedente.

Bilbao Portugalete segundas 95

Paris 31'92

Londres 33'17

Cardiff 33'16

BARCELONA

4% Interior fin mes aপর 78'37

4% Idem idem cierre 78'42

5% Amortizable 00'00

Paris, vista 131'20

Londres, vista 33'23

Acciones Norte de España 52'00

Idem Madrid Zarag. y Alicante 83'55

MADRID

4 por 100 interior coniado 78'40

5 por 100 amortizable 98'25

Acciones del Banco 454'25

Noticias

RECOMENDAMOS a nuestros abonados de tuera de Vitoria, se pongan al corriente en el pago de la suscripción del periódico, para que no nos veamos obligados a suspender el envío del mismo.

Guía de Alava

Nuestros queridos amigos don Miguel Fernández de Viana, agente general en Alava de la compañía de seguros "Hispania" y don Anselmo Velaz de Guevara, agente local de la misma, han publicado una "Guía" de esta provincia, que es de suma utilidad.

Contiene distancias de todos los pueblos a la capital y otros detalles muy importantes.

Agradecemos muy de veras a nuestros amigos el habernos enviado algunos ejemplares de obra tan curiosa.

La Compañía de Maderas

Buenos Aires 4, Bilbao, 3445

Telegrama

Con atento B. L. M. del señor gobernador civil de esta provincia, hemos recibido una copia del telegrama dirigido por el ministerio de la gobernación al gobernador de esta provincia en el cual se hace relación del homenaje que se de tributarse a Echegaray el 19 del actual, tengan a bien enviar de los diferentes pueblos remitiéndolos el día 18 a su domicilio Zurbano 44, en esta Corte y autorizando por la singularidad del caso la publicación de periódicos, el referido domingo 19 del actual.

Comer bien y barato

Puede ser que alguno de nuestros lectores no conozca los precios de la Gran Salchichera Extremeña. Merece visitarse este hermoso establecimiento. Para detalles, en 3.ª plana.

Noticias

RECOMENDAMOS a nuestros abonados de tuera de Vitoria, se pongan al corriente en el pago de la suscripción del periódico, para que no nos veamos obligados a suspender el envío del mismo.

Guía de Alava

Nuestros queridos amigos don Miguel Fernández de Viana, agente general en Alava de la compañía de seguros "Hispania" y don Anselmo Velaz de Guevara, agente local de la misma, han publicado una "Guía" de esta provincia, que es de suma utilidad.

Contiene distancias de todos los pueblos a la capital y otros detalles muy importantes.

Agradecemos muy de veras a nuestros amigos el habernos enviado algunos ejemplares de obra tan curiosa.

La Compañía de Maderas

Buenos Aires 4, Bilbao, 3445

Telegrama

Con atento B. L. M. del señor gobernador civil de esta provincia, hemos recibido una copia del telegrama dirigido por el ministerio de la gobernación al gobernador de esta provincia en el cual se hace relación del homenaje que se de tributarse a Echegaray el 19 del actual, tengan a bien enviar de los diferentes pueblos remitiéndolos el día 18 a su domicilio Zurbano 44, en esta Corte y autorizando por la singularidad del caso la publicación de periódicos, el referido domingo 19 del actual.

Comer bien y barato

Puede ser que alguno de nuestros lectores no conozca los precios de la Gran Salchichera Extremeña. Merece visitarse este hermoso establecimiento. Para detalles, en 3.ª plana.

Acciones de Tabacos..... 409'50

Francos..... 31'80

Libras..... 33'23

Exterior español estampillado..... 00'00

Acciones azucareras preferentes 99'50

Idem ordinarias..... 51'50

Obligaciones de idem..... 101'45

Algunos dolores son dolores sordos

Agunos dolores son dolores intensos

pero tanto los dolores intensos como los dolores sordos pueden curarse en 5 minutos usando el

PARCHE POROSO SCOTT "EXCELSIOR"

EL MATA DOLOR

Parche Poroso Scott Excelsior.

Cura los dolores sordos

Cura los dolores intensos

LO HACE, Y AL INSTANTE.

Porque el Parche Poroso Scott Excelsior despues de curar el dolor lo hace desaparecer para siempre. Desaparecido, estás curado. Pero fijaros en la marca de fábrica: un niño embolando la bandera Excelsior en cada parche. No equivocarse en la compra.

Nuevos para incubar

de las magnificas razas "Purrolles" carne muy fina y ponedora; idem "Castellana negra" muy ponedora; idem "Langhams" carne fina y muy ponedora; idem "País seleccionada" ponedora y gran tamaño a 3 pesetas la docena. Los pedidos a Pedro Tourman, fabrica "Garabos" Nancianas de la Oca. 3597 | 15 |

3374 **ARBOLES** Se compran en La Industrial Alavesa, arboles de todas clases.

3368 **Obreras** para las caldeadoras eléctricas, se necesitan en La Industrial Alavesa.

3368 **PIANOS** CHASSAIGNE FRERES y otras varias marcas. Venta; precios reducidos. Alquiler; 10 pesetas mensuales. CASA GARCIA San Antonio 18- pral.

SELLOS DE CAUTION

De todos tamaños y combinaciones con orlas sencillas o complicadas, fáciles de firmar con la misma letra y rubrica que se desee, escudos de armas, alegorías, iniciales combinadas etc. etc.

Pueden verse los catálogos de la casa Francisco Román, de Medina del Campo, en la Imprenta Moderna, Estación 47 Vitoria.

Los pedidos llegan a correo seguido.

Plumas Taubmann

NUEVA FABRICACION ESPAÑOLA

Las plumas "Taubmann" son incomparablemente de mejor clase y más duración que las extranjeras, y para convencerse de ello deben probarse en todas las oficinas y escritorios.

El autor de las plumas "Taubmann" ha conseguido que dure un mes cada una de sus plumas, trabajando constantemente.

Hay que probar las plumas "Taubmann".

Depósito exclusivo en Alava, Imprenta Moderna, Vitoria.

Arbitrios Municipales

Resumen del producto obtenido el día 1 de Marzo de 1905.

Alhóndiga.	2049'29
Mataadero.	989'75
Fielatos.	316'76
Arbitrios y otros.	59'65
Total.	3415'45

Registro civil día 13

Nacimientos: varones 0, hembras 0

Funciones: ninguna

Matrimonios: ninguno

Ecos de la región

(De nuestros corresponsales)

(POR CORREO)

LEZA

—Ayer salieron para Logroño la señorita Piedad Lopez de Calle, con el objeto de visitar a su tío don Félix Arias, magistrado que fué de la audiencia de Pamplona que se encuentra enfermo, acompañada de la señorita Dionisia Gimenez.

Celebraremos su pronto restablecimiento.

—Dentro de breves días empezarán las obras para la fábrica de luz eléctrica, según las noticias que por esta corren.

—El domingo celebra su fiesta onomástica la señorita María Piedad de Calle, la que invitará a todas sus amigas.

Le deseamos muchas felicidades.

11 Marzo 1905.

LANCIEGO

—Se encuentra entre nosotros el excoadjutor de esta parroquia, hoy capellán de la "Granja Modelo", de la provincia don Francisco Eguluz, el que con ocasión de acompañar al médico don Jacinto Martínez de Zuñu nos ha sorprendido agradablemente a los muchos amigos con que cuenta en esta, sintiendo que sea tan corta su estancia en nuestra compañía, pues mañana sale para esa.

Bien venidos ambos y feliz viaje al que se ausenta.

El referido médico, tío carnal del director de dicha granja señor Odrizola, parece indicarse para titular de esta villa, lo que celebráramos infinito así como también que lo fuese por muchos años y no nos deje tan pronto como han venido haciéndolo algunos de sus antecesores.

—En esta región ha causado impresión gratísima la candidatura que publica su diario, cuyos individuos son muy conocidos en su mayor parte; pues aunque directamente no afecta la elección a este distrito, como en el año próximo venidero se han de ventilar con los poderes públicos asuntos de capital trascendencia para la provincia, se espera que defenderá sus indiscutibles derechos de la misma, cuya cualidad tienen sobradamente probada.

De esperar es que no haya otra candidatura, aun cuando parece que andan moros por la costa; pero si la hubiese, también es de suponer que la mayoría de los electores prestarán sus sufragios en favor de los mencionados candidatos, tanto por lo que en si son y representan, como por lo que en la senda trazada por la digna comisión que los ha designado, prescindiendo en absoluto de colores políticos que solo proporcionan a los pueblos trastornos y enemistades.

—El campo se ha reformado bastante, debido a las recientes humedades.

—El mercado de vinos paralizado apesar de las buenas clases que existen, lo mismo que los jornales hasta ver cómo rompen las viñas.

11 Marzo de 1905.

LAGUARDIA

Como si hasta la misma naturaleza rechazara también la celebración del Carnaval, desde el miércoles de ceniza disfrutamos una temperatura agra-

En Arana

Ayer, como primer domingo de Cuarema, se celebró en el cercano campo de Arana la primera de las fiestas domingueras con que los vitorianos pasan el santo tiempo de Cuarema.

Algunos jóvenes alegres saltaron a la comba, pudiéndose notar que ya no quieren los vitorianos sacar más ojos con el calderón, pues fuera de algunos chiquillos no había casi ninguna partida del tradicional juego alavés.

La concurrencia fué bastante numerosa, si se tiene en cuenta lo desapacible de la tarde.

Deseáremos que el domingo que viene podamos disfrutar de un tiempo más constante y que los churreros consigan el permiso de poder expendir su mercancía, pues ayer se notaba la falta del impertinente humo y de la sabrosa aceitosa confitura.

Campanas

A los señores curas párrocos, recordamos la casa constructora de campanas, de Palencia, a que se refiere el anuncio de 4.ª plana.

3294 **Interesante**

Solas o mezcladas con vino, las aguas de BURLADA no tienen rival para la mesa.

3409 **Escultura en el cuerpo humano**

Las deformidades nasales, las configuraciones defectuosas de este órgano, el más característico de la fisonomía, son completamente corregidas y subsanadas. Impunita perfección de líneas y expresión de conjunto, transformando en correcta una nariz chata, aplastada, o remangada, haciendo desaparecer el aspecto repulsivo de algunas personas por arices deformes, es lo que practica con maravillosos resultados el médico especialista en garganta, nariz y oídos, don Alfredo Gallego, director del gabinete de consultas de Madrid, San Bernardo 18, duplicado. Sus grandes éxitos en las complicadas operaciones que realiza, como en los medios que emplea en la curación de la sordera, tisis laríngea, osena (fitez de aliento) y lupus, son obra de 30 años de estudio y constante práctica dedicados a los modernos procedimientos de curación de estas enfermedades.

— 11 y 21 A

Arbitrios Municipales

Resumen del producto obtenido el día 1 de Marzo de 1905.

Alhóndiga.	2049'29
Mataadero.	989'75
Fielatos.	316'76
Arbitrios y otros.	59'65
Total.	3415'45

Registro civil día 13

Nacimientos: varones 0, hembras 0

Funciones: ninguna

Matrimonios: ninguno

Ecos de la región

(De nuestros corresponsales)

(POR CORREO)

LEZA

—Ayer salieron para Logroño la señorita Piedad Lopez de Calle, con el objeto de visitar a su tío don Félix Arias, magistrado que fué de la audiencia de Pamplona que se encuentra enfermo, acompañada de la señorita Dionisia Gimenez.

Celebraremos su pronto restablecimiento.

—Dentro de breves días empezarán las obras para la fábrica de luz eléctrica, según las noticias que por esta corren.

—El domingo celebra su fiesta onomástica la señorita María Piedad de Calle, la que invitará a todas sus amigas.

Le deseamos muchas felicidades.

11 Marzo 1905.

LANCIEGO

—Se encuentra entre nosotros el excoadjutor de esta parroquia, hoy capellán de la "Granja Modelo", de la provincia don Francisco Eguluz, el que con ocasión de acompañar al médico don Jacinto Martínez de Zuñu nos ha sorprendido agradablemente a los muchos amigos con que cuenta en esta, sintiendo que sea tan corta su estancia en nuestra compañía, pues mañana sale para esa.

Bien venidos ambos y feliz viaje al que se ausenta.

El referido médico, tío carnal del director de dicha granja señor Odrizola, parece indicarse para titular de esta villa, lo que celebráramos infinito así como también que lo fuese por muchos años y no nos deje tan pronto como han venido haciéndolo algunos de sus antecesores.

—En esta región ha causado impresión gratísima la candidatura que publica su diario, cuyos individuos son muy conocidos en su mayor parte; pues aunque directamente no afecta la elección a este distrito, como en el año próximo venidero se han de ventilar con los poderes públicos asuntos de capital trascendencia para la provincia, se espera que defenderá sus indiscutibles derechos de la misma, cuya cualidad tienen sobradamente probada.

De esperar es que no haya otra candidatura, aun cuando parece que andan moros por la costa; pero si la hubiese, también es de suponer que la mayoría de los electores prestarán sus sufragios en favor de los mencionados candidatos, tanto por lo que en si son y representan, como por lo que en la senda trazada por la digna comisión que los ha designado, prescindiendo en absoluto de colores políticos que solo proporcionan a los pueblos trastornos y enemistades.

—El campo se ha reformado bastante, debido a las recientes humedades.

—El mercado de vinos paralizado apesar de las buenas clases que existen, lo mismo que los jornales hasta ver cómo rompen las viñas.

11 Marzo de 1905.

LAGUARDIA

Como si hasta la misma naturaleza rechazara también la celebración del Carnaval, desde el miércoles de ceniza disfrutamos una temperatura agra-

Arbitrios Municipales

Resumen del producto obtenido el día 1 de Marzo de 1905.

Alhóndiga.	2049'29
Mataadero.	989'75
Fielatos.	316'76
Arbitrios y otros.	59'65
Total.	3415'45

Registro civil día 13

Nacimientos: varones 0, hembras 0

Funciones: ninguna

Matrimonios: ninguno

Ecos de la región

(De nuestros corresponsales)

(POR CORREO)

LEZA

5584 Son tan baratos y muchísimo más finos que los demás cognacs españoles. Marca recomendada. V. O. S.

COGNACS DEL MARQUES DE BARAMBIO

Son tan finos y muchísimo más baratos que los cognacs franceses. Marca recomendada. Tres escudos. De venta en los cafés, restaurants, hoteles y tiendas de ultramarín.

dabilísima, con un sol espléndido, por lo que se ven muy concurridos los paseos y carreteras; los labradores se muestran muy satisfechos, prometidosos muy felices con los sembrados y abrigando la esperanza que ya habían perdido, de que con las grandes nevadas y lluvias de esta temporada brotará bien el poco viñedo sano que queda en esta comarca; las plantaciones de vid americana siguen en aumento, pues son muchos los que se han dedicado a esta industria, cada día se hace con más economía.

—La saca de vinos continúa paralizada, a pesar de la superior calidad de los caldos: el comisionista de esta señor Martínez, ha comprado una partida de 1.500 cántaras con destino a una casa francesa, al precio de 2'25 pesetas cántara; y el de Lanciego señor Laorden, ha envasado en págenos con destino para Bilbao, alguna cuba al precio de 3'25 pesetas cántara.

—Días pasados y con motivo de haber excitado alguien los ánimos de los vecinos de Elvillar, haciéndoles ver que no debían pagar el impuesto de consumo al pan, estuvo a punto de haber ocurrido algo grave, pero afortunadamente, hubo quien los calmara, y la cosa no tuvo al fin ninguna importancia.

—En el mismo pueblo el día 8 a la madrugada se hizo un disparo de arma de fuego frente a la casa de Bonifacio Quintana, ignorándose hasta la fecha, quién fué el autor de tal salvajada.

—En el pueblo de Bernedo y en ocasión de retirarse a su casa el señor cura párroco a las nueve de la noche del martes de Carnaval le fueron tiradas por una mano criminal y por lo visto con no muy santa intención, tres grandes piedras, sin que afortunadamente le hicieran el menor daño. En el mismo pueblo el sábado anterior, y sin duda por personas no muy devotas, y mientras se estaban celebrando las vísperas, colocaron en la puerta de la iglesia grandes piedras para impedir la salida de los fieles. El Juzgado de instrucción entiende en estos asuntos.

—La compañía de zarzuela que actúa en esta villa hace una temporada, dará el domingo próximo por tarde y noche dos funciones de despedida.

—Nuestro distinguido y querido amigo el señor Administrador de rentas estancadas de esta villa don Justino Iradier, que hace algún tiempo venía padeciendo un proceso inflamatorio en la parte anterior del pecho, debido a las caries de una costilla y que por consejo de su médico de cabecera fué a Santander a consultar con el señor Madrazo, director del Sanatorio, fué operado el día 8 con magnífico resultado, por lo que muy de veras felicitamos al interesado nuestro amigo y su distinguida familia.

—Con motivo de la gran crecida del Ebro, hace tres días estamos sin alumbrado eléctrico.

—Terminada en este Juzgado la causa seguida por el delito de asesinato contra Juan y Joaquín Amézaga (padre é hijo), de San Román de Campezo, ha sido remitida a la Audiencia, 11 de Marzo 1905.

CALENDARIO DE

Heraldo Alavés

MARZO

81 días. Cuarto creciente. Sale el sol a las 6 h 14 — Pónese a las 6 h 6

14

848.— Pio IX concede el estatuto a su pueblo.

MATES

73.— Sta. Florentina virgen y 292 Matilde reina, sros. Valentía y Entiquio mrs.

Santa Matilde, Emperatriz

Fué Matilde hija de Teodorico, duque de Sajonia, y crióse con tanto recogimiento y virtuosas ocupaciones, que más

bien parecía se la dedicaba para religiosa, que para figurar en el más alto rango de la sociedad. Sus padres la casaron con el emperador Erindo de Alemania, en cuyo nuevo estado no disminuyó su fervor. Ocupa una buena parte de la noche en la contemplación de la sagrada pasión de Jesucristo. Murió en el año 914 de Marzo del año 914.

L'UNION Compañía francesa de seguros CONTRA INCENDIOS fundada en 1828

Garantías de la C.ª en 31 Diciembre de 1902. Primos a recibir 37.128.177. Total de garantías 118.870.949. Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1902: 21.562.593.805 francos. Simulstros pagados desde el origen de la Compañía, 372.000.000 francos. Subdirector en Vizcaya y Alava D. RAMIRO DE ORENGOZO. Agente en Vitoria: don José G. de Leizaola, Estación 2.

8870 BANCO DE VITORIA Capital 3.000.000 de pesetas

Principales Operaciones. Aperturas de cuentas corrientes a la vista y siete días abonando interés. Imposiciones a tres meses desde 1.500 pesetas en adelante, que devengarán al 3 por 100 anual. Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos. Compra y venta de valores del Estado, industriales y locales. Ordenes de Bolsa para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, etc. Negociación de francos, libras y marcos a los mejores precios. Descuentos, giros y negociaciones de Letras. Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales é industriales y créditos en cuenta corriente. Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

8592 Se vende el Balneario de Nandare de la Oca con todas sus pertenencias incluso el manantial. Darán razón: Ramón Múgica, Almacén de Maderas, San Sebastián.—En Vitoria don José González de Lopidiana.

8587 Se venden dos máquinas para sastrar y costurera. Se darán muy baratas. Cercas altas, 9 tienda. 31 M.

2802 ALMACEN DE Maderas de Construcción

Sierra mecánica a vapor. Venta de postes para Telégrafos y Muestras. Precios económicos, puesta a la mercadería en la estación de Miranda. Dirigirse a don Melitón Pedraza.—For Miranda, Valdegovía, San Millán.

8569 Se vende una buena mesa de bi-lar con todos sus accesorios y una mesa propia para sastrar ó planchadora. Informaran, Cuchulería, 28 bajo. 11

8575 Se vende un magnífico Album con una de 2.000 variedades de sellos. Catalogo 5 ott y una partida de 12.000 sellos para colección. Informarán en esta Administración. 6 6

8376 Corsés nuevo establecimiento exclusivo a la venta de corsés, montado a la altura de las grandes capitales. La elección de modelos es variadísima, a precios verdaderos de fábrica. También surtido de muelles, balenas y demás artículos concernientes, a precios muy ventajosos.

LA HISPANIA

San Antonio 32.—VITORIA

P. ECHEVERRIA

Estación 3.—Cercas Bejas 1. Casa especial, para toda clase de artículos de ferretería para construcciones. Fabricación é importación. Taller de reparaciones. Interesa a los señores propietarios conocer los modelos privilegiados así como sus precios. Se facilitan presupuestos. 3865

AGUAS DE VILLAZA MINERO MEDICINALES NATURALES BICARBONATADA SODICOLITINICA. Contiene más felds carbónico que la generalidad de las aguas medicinales y la sustitución del bicarbonato de estroncia existente en algunas, por el bicarbonato de litina, hacen a las de Villaza mucho más eficaces para combatir la litiasis úrica. Es un verdadero específico para las afecciones del APARATO DIGESTIVO, como dispepsias, gastralgias, etc. Y, finalmente, tienen la notable propiedad, probadísima, de NO DEBILITAR AL ENFERMO, pudiendo por consiguiente, usarse indefinidamente. Como aguas de mesa son agradabilísimas. De venta en todas las droguerías y farmacias.—Depósito exclusivo para España: TOMAS ZUBIRIA Y COMPAÑIA.—BILBAO. 3595

8368 GRAN SALCHICHERIA EXTREMEÑA Plaza de la Virgen Blanca y Herrería 2. Esta casa vende buen género y a precios económicos. Sirve con toda puntualidad y a domicilio. En sus almohajas se encuentran desde los bocados más exquisitos, hasta los alimentos más modestos.

Kilóg°		Kilóg°	
Pts.	Cts.	Pts.	Cts.
Idem por bolas de cincuenta varas, una	8	Idem por bolas de cincuenta varas, una	8
Chorizo de lomo	4	Morcillas de carne	8
Morcillas de carne	8	Idem de cebolla, docena	8
Idem de cebolla, docena	8	Chicharrón prensado	2
Salchichón prensado	2	Salchichas blancas y enc.	2
Salchichas blancas y enc.	2		
Vealinos y mantecas			
Vealino fresco	1	Idem salado	1
Idem salado	1	Manteca de vacas cocida	8
Manteca de vacas cocida	8	Manteca de cerdo	1
Manteca de cerdo	1	Mantecilla fresca de vaca	8
Mantecilla fresca de vaca	8	En latas de 400 grms., una	1
En latas de 400 grms., una	1	Manteca de cerdo	2
Manteca de cerdo	2	Idem en rama	2
Idem en rama	2		
Carnes frescas			
Lomo de cerdo limpio kig.	2	Idem idem costilla	2
Idem idem costilla	2	Magro de cerdo	2
Magro de cerdo	2	Solomillos	2
Solomillos	2	Costillas	1
Costillas	1	Espeznos	1
Espeznos	1	Riñones	1
Riñones	1		

Despacho de carnes de oebón y ternera de clases inmejorables Plaza de la Virgen Blanca y Herrería 2

Taller de Relojería. Establecimiento moatado con arreglo a los últimos adelantos, se hacen toda clase de reparaciones por complicadas que sean, tanto en relojes de bolsillo, como pared, terre, y ayuntamientos. Especialidad en aparatos mecánicos. Cronómetros; Repeticiones y Relojes de precisión. GARANTIA VERDAD DE LOS TRABAJOS. Bien surtido en relojes de pared y bolsillo de las marcas más acreditadas, despertadores y cadenas para señora y caballero. HILARIO GARCIA. Estación 23.—VITORIA. Esta casa se encarga también de la colocación de relojes de torre, ayuntamientos y campanarios de las mejores fábricas. 8553 | 11 A

8386 PANADERIA DE ARAYA DE UGARTE Y COMPAÑIA. Alameda 4, 6 y 8 Vitoria. Elaboración de pan de Viena, especie francesa, español clase de San Sebastián y las renombradas cianas de Araya. Se reciben toda clase de encargos en panadería. Venta de harinas, remojuelos y salvados. 67

3591 Ama de cría se ofrece una para criar en Ordoñana. Informaran, Herrería, 71 t.º 4 | 3

3500 Almacén de carbón de Antonio Viguri, calle del Prado núm. 46 Frente al Instituto. Cok piedra inglesa Galleta, carbón de encinas, roble y leña; se sirve a domicilio. 15 Mz.

8371 Banco de Vitoria Caja de Ahorros. En las oficinas de este Establecimiento está abierta al público una Caja de Ahorros, donde podrán imponerse cantidades de una a diez mil pesetas, que devengarán el interés de 3 por 100 anual. Este servicio prestará todo los días laborables a las horas de despacho y los domingos de 10 a 11 de la mañana.

8390 Gran fábrica de muebles MOVIDA POR ENERGIA ELECTRICA DE DANIEL LOPEZ DE GARAYO. Grandes almacenes y surtido inmenso en toda clase de muebles, desde el más modesto al de más lujo.—Precios sin competencia.—Catálogos y presupuestos.—Decoración completa de habitaciones.—Muebles completos para establecimientos de baños, casas de campo, etc., etc.—Gran variedad de dibujos en sillerías y huecos de balcón.—Se hacen toda clase de sillerías y cortinajes y se remiten muestrarios completos de telas y pasamanería. DEPÓSITO DE PIANOS de la tan acreditada marca ESTELA BERNARDEGI, conocida en todo el mundo por el buen resultado de sus instrumentos y premiada en cuantas exposiciones se ha presentado. Precios económicos. Estación 36.—VITORIA—Florida y Ortiz de Zárate

8305 GRAN FABRICA DE LEGÍAS Líquida y en polvo marca LA AURORA de M. García Franco, Zaragoza, Despacho, Ballester 1, duplicado. Propiedades de la «Legia Aurora». Se emplea en agua fría, es higiénica y desinfectante. Destruye los gérmenes de enfermedades contagiosas y excede en buenas cualidades a las empleadas por el método antiguo. Pedir en todos los comercios de drogas y ultramarinos la Legia marca LA AURORA. 3359

Fosfo-Glicokola DOMENECH. Fosfo-Glicokola-FERRUGINOSO, DOMENECH. Fosfo-Glicokola-Lesitinado, Domenech. Los señores médicos más eminentes de España, prescriben a sus clientes el uso de los anteriores preparados por ser racional y científica su indicación contra la neurastenia, clorosis, inapetencia, debilidad general, palpitaciones del corazón y demás enfermedades de desnutrición orgánica. El autor manda GRATIS muestras y prospectos a quien los pida. Véndese en las principales farmacias. DEPÓSITO EN VITORIA. Dr. J. Fernández de Arolano San Francisco 3

FABRICA DE RELOJES REGULADORES DE TOLOSANA Y FLOREZ VITORIA. Reguladores de precisión, Péndulos compensadores, Relojes eléctricos, Relojes para Oficinas, Bancos, Fábricas, Relojes de Ferrocarriles, Aparatos telegráficos, Aparatos registradores para Vigilantes, Contadores de agua, Talla de ruedas y piones. Fabricación automática de tornillos y construcción de toda clase de aparatos que tengan relación con la relojería, etcétera, etcétera. 8444

8053 CONTRA LA TOS—EXITO ADMIRABLE JARABE DEL DR. VILLEGAS (CÓRDOBA) (A base de Bromoformo y Clorhidrato de Heroína). Se usa con brillante éxito y es recomendado por eminentes médicos, en la enfisema pulmonar, tuberculosis, histerismo, grippa, asma-nerviosa, bronquitis, influenza, tos ferina, etc., etc. Todos los catarros, asmáticos, tísicos y disnéicos, deben usarlo como remedio eficazísimo en su tratamiento. DEPOSITO: Farmacia de Lopez Montejó, Sucesor de Corti, Correría 63. AVISO. Dándose al público burdas imitaciones del Jarabe de Bromoformo y Heroína Villegas, rogamos a los consumidores exijan al comprar los frascos la Marca Registrada, nombre y firma del autor adherida en el exterior de los mismos. Vale 3 pesetas

(142) Folletón de HERALDO ALAVÉS

SIN FAMILIA

Novela de H. M. CUARTA PARTE

beza llena de locas ideas; hiciéronnos entrar en un salón, en el que estaban Mme. Milligan, Arturo, extendido en un sofá, y Lise. Arturo me recibió con los brazos abiertos, y yo corrí a abrazarle, y también a correr a Mme. Milligan fué la primera que me dió un beso.

—Por fin—me dijo—ha llegado el momento de que ocupéis el lugar que os corresponde.

—Estaba mirando a la dama para pedirle explicación de aquellas palabras, pero se levantó a abrir una puerta por la cual vi entrar a la tía Barberin, llevando en la mano ropas de niño, un abrigo de cachemira blanco forrado de pieles, un gorro de encajes y unos escarpines de punto.

—No tuvo tiempo más que para dejar aquellos objetos en una mesa, antes de que yo la diese un abrazo; mientras la tenía de aquel modo, Mme. Milligan dió una orden a un criado y oí el nombre de M. James Milligan, que me hizo palidecer.

—No temáis nada—dijo la dama;—al contrario, venid aquí a

mi lado y poned vuestra mano en la mía.

En aquel momento se abrió la puerta del salón para dar paso a M. James Milligan, que entró enseñando sus puntiagudos dientes; al verme se trocó su sonrisa en una mueca espantosa.

—Madame Milligan no le dió tiempo para hablar.

—Os he avisado—dijo con voz lenta y algo trémula—para presentaros a mi hijo mayor, a quien al fin he tenido la dicha de encontrar—al decir esto me apretó la mano;—este es; pero debéis conocerle, puesto que habeis ido a casa del hombre que le robó para informaros de su salud.

—¿Qué queréis decir?—la preguntó M. James Milligan con el rostro descompuesto.

—«Este hombre que ahora está en la cárcel por haber cometido un robo en una iglesia, lo ha declarado todo; aquí teneis una carta que confirma mis palabras; en ella dice que robó a este niño, abandonándole en París, en el paseo de Breteuil; dice también las precauciones que tomó cortando las marcas de la ropa del niño para que no pudieran descubrirse. He ahí esas ropas, guardadas por la honrada mujer que tan generosamente ha criado a mi hijo. ¿Queréis leer la carta? ¿Queréis ver las ropas?»

Mister James Milligan perma-

neció inmóvil un momento, como pensando si debía estrangularnos a todos; luego se dirigió a la puerta, pero volviéndose antes de salir, exclamó:

—Ya veremos lo que piensan los tribunales de esta suplantación.

Mme Milligan, ó por mejor decir, mi madre, respondió sin turbarse:

—Vos podéis demandar ante los tribunales; yo nunca lo haré con el que ha sido hermano de mi marido.

En cuanto salió mi tío se cerró la puerta, y entonces pude arrojarme en los brazos que mi madre me tendía, y besarla por vez primera, al mismo tiempo que ella me besaba a mí.

—Cuando se os dió un poco nuestra emoción, se acercó Mattia: —¿Queréis decir a mi mamá si he guardado bien su secreto?—dijo —¿Lo sabías todo?—le pregunté

Entonces respondió mi madre: —Cuando Mattia terminó su relato le recomendé que guardara silencio, pues aun cuando tuviera la convicción de que el pobre Kem era mi hijo, necesitaba pruebas indudables de que no había error. ¡Qué tristeza para vos, querido mío, si después de abrazaros como a hijo resultase que nos habíamos equivocado! Tenemos las pruebas, y estamos reunidos para

siempre, y ya no os separareis jamás de vuestra madre, de vuestro hermano—señaló a Lise, a Mattia, a la tía Barberin—y de los que os han amado mientras fuisteis pobre.

CAPÍTULO XI EN FAMILIA

Han transcurrido los años numerosos, pero cortos, pues todos sus días han sido dulces y tranquilos.

En la actualidad vivo en Inglaterra, en Milligan-Park; la casa solariega de mis padres.

El niño sin familia, sin apoyo, perdido y abandonado en el mundo, viviendo según el capricho de la suerte, sin faro que le guiase en medio del vasto mar en que zozobraba, sin puerto de refugio adonde acudir, no tan sólo tiene ahora una madre, un hermano a quien quiere y de quien es querido, sino también antepasados que le han dejado un nombre respetable en el país y una cuantiosa fortuna.

El pobre chico que pasó tantas noches en las alquerías, en los establos ó en los bosques, ahora es el propietario de un antiguo é histórico castillo visitado por los curiosos y recomendado en todas las Guías del viajero.

A más de veinte leguas al Oeste

del sitio en que me embarqué perseguido por la justicia, se levanta aquella mansión en la ladera de un valle muy frondoso, a pesar de la proximidad del mar. Edificado en una especie de meseta natural, tiene la forma de un cubo, en cada una de cuyas esquinas hay una torre circular. Las dos fachadas expuestas al Sur y al Oeste se hallan revestidas de plantas trepadoras, enredaderas y rosales; las del Norte y Este están cubiertas de hiedra, cuyos gruesos troncos atestiguan su antigüedad, y son necesarios los incasantes cuidados del jardinero para que la vegetación no oculte bajo su verde manto los detalles arquitectónicos esculpidos en la blanca piedra de las jambas y dinteles de las ventanas. Rodéale un vasto jardín, en el que nunca ha entrado el hacha ni la podadora, y por cuyo suelo corren limpidas y hermosas aguas que mantienen la frescura de sus céspedes. En su bosquecillo de hayas venerables van a posarse todas las noches las cornejas anunciando con sus graznidos el principio y el fin del día.

En aquella antigua morada feudal de Milligan Park vivimos en familia mi madre, mi hermano, mi mujer y yo.

En los seis meses que han transcurrido desde nuestra instalación he pasado muchas horas en el ar-

chivo donde se conservan los pergaminos, títulos de propiedad y papeles de familia; inclinado sobre una larga mesa de encina ennegrecida por los años, escribiendo sin cesar; pero no consulto laboriosamente aquellos títulos y papeles de familia, sino que me ocupo en ordenar mis recuerdos.

Vamos a bautizar a nuestro primer hijo, al pequeño Mattia, y con motivo de este gran acto religioso que va a unir a todos los que fueron mis amigos en los días de la desgracia, quiero ofrecer a cada uno de ellos el relato de las aventuras en que también desempeñaron un papel, como testimonio de gratitud por el auxilio que prestaron ó el cariño que tuvieron al pobre niño abandonado.

En cuanto acababa un capítulo lo enviaba a Dorchester, a casa del litógrafo; hoy precisamente espero las copias autografiadas de mi manuscrito para dar una a cada convidado.

Esta reunión es una sorpresa que les preparo, así como a mi mujer que verá a su padre, su hermana, sus hermanos y su tía, la que nos espera; solamente están en secreto mi madre y mi hermano. Si no hay alguna combinación que destruya mis combinaciones, todos se albergarán esta noche bajo mi techo y tendré el placer de verlos a todos reunidos en mi mesa.

8877 **LA INDUSTRIAL ALAVESA**
Sociedad Anónima—VITORIA

Fábricas de cadenas tejadas electrocimentadas. (PATENTES DE INVENCIÓN POR 20 AÑOS)
Cadena negra, pulimentada y estañada, eslabón recto y retorcido en tamaños corto, medio corto y largo, cadenas para toda clase de ganados.

Fundiciones de hierro maleable, níquel y latón.
Grandes talleres de Forja y Estampado, fabricación de bocados, estribos, espuelas, hebillas, haballas, anillos, almohazas, ganchos, serratas, etcétera, etcétera.

Instalación completa de baños para el barnizado, estañado, cobre, níquel, plata y oro.
Talleres de Carpintería y Vistería.—Construcción de armaduras para sillas de montar, allones, costillas para collarón, horcates, etcétera. Poleas de madera para transmisiones. Aserrado mecánico de toda clase de maderas.

Fabricación de sillas de montar y collarones.—Artículos para ferreteros, guarnicioneros y talabarteros.—Grandes almacenes de artículos.—Venta de maderas del país.

Se admiten en nuestros talleres de Fundición, Forja, Estampado y Galvanoplastia cuantos encargos se nos hagan sobre modelo ó plano.

8254 **LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL**
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España
Francia y Portugal.

32 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.

Subdirector en Vitoria.—J. A. Quiroga y Ochicoa.

PLAZA DEL GENERAL LONZA, 6, 2.

Facturas y membretes Objetos de escritorio
IMPRENTA MODERNA

HERALDO ALAVÉS
DIARIO INDEPENDIENTE
Estación 47.—VITORIA

SUSCRIPCION
Vitoria un mes 125 pts.
Provincias Vasces 5
6 10
1 año 16
Extranj. 1 40 franc.

INSERCIÓN
Esquelas mortuorias 1.ª
plata a una columna 10 pe-
setas; a dos, 20; a tres, 50;
a cuatro, 100; a cinco, 100 y
a seis 200 pesetas.
Anuncios 1.ª plana, una
peseta línea; 2.ª, 0'25; 4.ª,
0'10; gacetas, 0'50; recla-
mos y comunicados, pre-
cios convencionales.
Pago adelantado

A los suscriptores mitad de precio
Número del día 5 céntimos.—Atrasado 20
25 ejemplares una peseta

8558 **LIQUIDACION**
DE GRAMOFONOS Y APARATOS SIMILARES
Los de 125 pesetas
A 75
Discos pequeños a 2'75
Discos grandes a 5'50
LOS MAS ARTISTICOS QUE SE CONOCEN.
CASA LA MAS BARATA
ALMACEN DE MÚSICA Y PIANOS
DE B. OCHOA
GENERAL ALAVA 5.—VITORIA

Libros de oraciones en esta Imprenta

El éxito siempre creciente de esta preparación pro-
ba su maravillosa eficacia para la curación de la TOS
reciente ó crónica,

JARABE PECTORAL ARELLANO
A BASE DE BROMOFORMO Y HEROINA

3967

CATARROS, BRONQUITIS, ETC., ETC. Prescrito
por eminentes médicos. De venta: En todas las farmacias
y en la del autor, San Francisco, 2.—VITORIA.

3189 **¿Teneis tos?**
¿Se resienten vuestros pulmones?

Pues nada más fácil de evitarlo; basta para ello tomar unas cu-
charadas de

"DIONAL,"

Delicioso jarabe pectoral de sabor agradable y vereis como esa
tos que parece quiere desgarrar vuestro pecho va cediendo al poder
del medicamento, como vuestros pulmones no sufren con el frio y
cómo desaparece esa propensión a los catarros. Empléase tambien
nuestro preparado contra la coqueluche ó tos ferina por las
grandes cualidades antiespasmódicas de las sustancias que en-
tran en su composición

DIONINA--DROSENA Y BROMUROS

que hacen tambien de nuestro medicamento un específico sin rival
para combatir esa enfermedad.

Preguntar á vuestro médico si ha ensayado nuestro preparado y
si os sentará bien; vereis la respuesta.

Precio 3 pesetas frasco

De venta en las principales farmacias y el depósito,

DROGUERIA DE RICARDO BUESA
CALLE DEL PRADO NÚMERO 2

3215 **FUNDICION DE CAMPANAS**
y
FABRICA DE RELOJES DE TORRE
para iglesias y casas Consistoriales
DE
MOISES DIEZ
PALENCIA

Las campanas se hacen so-
nando la nota justa que se
pida.

Carrilones de diez mil pe-
setas en adelante.

(Construcción esmerada
Exportación á todos los paises

3380 **LOS HERPES**
y demás tumores en cualquier forma que se presenten se
curan muy bien tomando á gotas el
AZUFRE LIQUIDO
del Dr. Terradas, que convierte el agua común en sulfu-
resada y depura la sangre viciada, proporcionando salud y
longevidad.—En los grandes, suaves, sacra y útero, debe
usarse además la
POMADA DE AZUFRE LIQUIDO
del mismo autor, en aplicaciones externas.

En droguerías y farmacias vendidas, y en un defecto al
Dr. Terradas los remite certificado por 3 pesetas cada
uno. Calle de la Universidad, 3, Barcelona.

3812 **La Valierolina Arámbrú**
Calma instantáneamente los dolores
de cabeza, jaquecas y neuralgias.—En-
tación 2. Farmacia.

Imprenta Moderna
Sociedad Anónima
VITORIA
Libros para Comercio é Industria.—
Talonarios, contratos de inquilinato.—
Novidad en esquelas y recordatorios.—
Facturas, cartas, sobres y tarjetas etc.

Imprenta Moderna

VIAJES RAPIDOS A BUENOS-AIRES
Compañia Hamburguesa

El día 25 de Febrero saldrá de Bilbao, con
destino á Montevideo, Buenos-Aires y Rosario de
Santa Fe, el magnífico y rápido vapor correo
"Tacuman,"
admitiendo carga y pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clases
para dichos puertos.

UNICA AGENCIA EN BILBAO
Edmundo Gouto y C.ª, Bailén, 3, bajo
TELEFONO 624—BILBAO

VIAJES RAPIDOS Y ECONOMICOS
DESDE BILBAO A HABANA Y MEXICO

PARA LOS MAGNIFICOS
Vapores correo de la **HAMBURG AMERIKA LINIE**

Los días 12 de Febrero y 12 de Marzo, respectivamente saldrán de Bilbao direc-
tamente para **Habana, Veracruz, Tampico** y **Progreso** los vapores correo **GEOR-
GIA** y **DANIA**, admitiendo carga y pasajeros de 1.ª y 3.ª clase.

PARA HABANA..... Precio en 1.ª clase, pesetas 350
en 2.ª " " " " 130
en 3.ª " " " " 150

PARA MEXICO..... Precio en 1.ª clase, pesetas 900
en 2.ª " " " " 350
en 3.ª " " " " 150

Esta Compañia ofrece aún mayores ventajas que las expresadas, lo mismo en
precios que en comodidades, además de la rapidez del servicio, regularidad en sus
escalas, abundancia y esplendor de los alimentos y confort de sus instalaciones
para todos los pasajeros, y los de 1.ª especialidad, disfruta de excepcionales
ventajas sobre todas las Compañias, pues la **AMBURG AMERIKA LINIE** tiene la
ventaja de poseer un material moderno, que está considerado como modelo en el
mundo. Es la Compañia más poderosa y la que ofrece mayores garantías de
servicios.

Para informes dirigirse á los únicos agentes en Bilbao para **Hamburguesa** con
destino á **Habana, Veracruz y Tampico**, en los vapores de la Compañia, **Ed-
mundo Gouto y Compañia**, calle Bailén, número 3, bajo, cuyos señores son los represen-
tantes de la Compañia. **Importantes rebajas á familias y agrupaciones de va-
rios pasajeros para un mismo viaje.**

Edmundo Gouto y Compañia Bailén 3 bajo
Representante en Vitoria don Gil Legaria

3975 **SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASANTANTICA**

Línea de Cuba y Méjico.—El día 12 de Marzo saldrá de Bilbao al día 20 de Febrero
y el día 20 de Febrero saldrá de Méjico al día 28 de Febrero para Bilbao.
El vapor **Reina María Cristina**, Capitán don A.º Fernández Al-
cántara para Habana y Veracruz, admite pasaje y carga para **Costa Rica y Panamá**
con trasbordo en Habana al vapor de línea de **Venezuela-Colombia**. Combinacio-
nes para el litoral de Cuba á la Isla de Santo Domingo.

Línea de Nueva-York, Cuba y Méjico.—El día 12 de Marzo saldrá de Barcelo-
na y el 30 de Cádiz el vapor **ANTONIO LOPEZ**, Capitán don B.º Munné,
directamente para Nueva-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para di-
versos puertos de los Estados Unidos, litorales Cuba á la Isla de Santo Domingo.

Línea de Venezuela-Colombia.—El día 11 de Marzo saldrá de Barcelona al 19
de Málaga y el 16 de Cádiz el vapor **EL CALVO**, Capitán don J.º Castilla
directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma,
Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanailla, Caracas, Puerto Oubello y la
Guayra admitiendo pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Com-
binación por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico por
cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Con-
tinúa con trasbordo en Puerto Rico y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris
con trasbordo en Habana. También carga para **Maracaibo, Carúpano y Trinidad**
con trasbordo en Caracas.

Línea de Filipinas.—El día 18 de Febrero de Liverpool, el 4 de Marzo de Barcelo-
na y el 10 de Génova habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor **C. LOPEZ**
LOPEZ—Capitán D.º P.º Mir, directamente para Fort-Said, Suez, Co-
lombo, Singapur y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental
de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de Buenos Aires.—El día 1 de Marzo saldrá de Barcelona al 5 de Ma-
drid y el 7 de Cádiz, el vapor **F. DE SASTREREGUI**, Capitán don A.º Roldán di-
rectamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Canarias.—El día 17 saldrá de Barcelona, el 16 de Valencia, el 19 de
de Cádiz, el vapor **M. L. Villaverde**, Capitán don R.º de Fano, directamente
para Castellón, Málaga, Las Palmas, Santa Cruz de la Palma y Santa Cruz de
Tenerife, pasando á Barcelona por Cádiz, Alicante y Valencia.

Línea de Fernández Poo.—El día 25 saldrá de Barcelona y el 28 de Cádiz, el vapor
San Francisco, Capitán don J.º Haza, para Fernando Poo, con escala en Casa
blanca, Matanzas y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.
Salidas de Cádiz para **San Juan, Matanzas y Veracruz.**

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros, á
quienes la Compañia de alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acre-
ditado en su dilatado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por ca-
se. Expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.
La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES: Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía ha
hecho rebajas de 30 % en los fletes de determinados artículos, con arreglo á lo estable-
cido en la R. O. del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras Pú-
blicas de 14 Abril 1904, publicada en la Gaceta de 22 del mismo mes.

Servicios Comerciales.—La sección de de estos Servicios tiene establecida la
Compañia, se encarga de trabajar en Ultramar los Maestros que le sean entrega-
dos y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los
Exportadores.

Para informes en Vitoria, al Agente **D. GASPAR SASTREREGUI**
Bailén, 3.—Escribir

3107 **SOLUCION BENEDICTO**
DE GLICERO-FOSFATO
DE CAL CON **CREOSOTAL**

Preparación la más racional para curar la tu-
berculosis, bronquitis, catarros crónicos, infecciones
gripales, enfermedades constitutivas, inapetencia, de-
bilidad general, posttracción nerviosa, neurastenia,
impotencia, enfermedades mentales, caries, raquitismo,
escorofulismo, etc. Frasco 250 pesetas.

Depósito, Farmacia del Dr. Benedicto, San Bernar-
dardo, 41, Madrid, y en Bilbao, Santander, Gijón y
Vigo, la S. E. de Droguería general.

EN VITORIA: Droguería de don Gabriel Buesa
EN AMURRIO: Farmacia de Landázuri

2461 **CIA COLONIAL**

CAFÉS
CHOCOLATES

MAJOR 18, MADRID

3866 **AZPIAZU H. NOS**

Aroa 1 y 3.—Depósito Sur 22
VITORIA

Muebles de lujo y económicos

INMENSO SURTIDO
en templetos góticos y
bizantinos de todos ta-
maños, en color nogal
y fondo pelouche.

PERCHA BALLESTA
barnizada en no-
lor nogal, blanco
ó negro, por
una 4 Pta. 1'15

3379 **Seguros marítimos—Seguros incendio**
Seguros valores.—**AGENCIA VITALENA**

Plazas condiciones y tarifas en la Compañia Anónima de Seguros

AURORA

ESTACION NUMERO 8, BILBAO

Sub-director en Alava, Vicente M. de Leizaola, Independencia 1, Alava

REGALOS
Nada más á propósito para un regalo de mayor utilidad que
una bonita escribanía.
Las hay de varias formas y tamaños, y darán á mitad de pre-
cio, en la imprenta de este periódico Estación 47.